

ML.

13 AVR 1961
Transmis a el. Oorgemaakt aan de H. <i>Coördinatie (2)</i>

L. 7481/1.

ROYAUME DE BELGIQUE.

KONINKRIJK BELGIE.

AVIS DU CONSEIL D'ETAT.

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE.

Le CONSEIL D'ETAT, section de législation, première chambre, saisi par le Ministre de la Justice, le 18 mars 1961, d'une demande d'avis sur un projet d'arrêté royal "exonérant de la taxe de séjour les ressortissants australiens résidant en Belgique", a donné le 22 mars 1961 l'avis suivant :

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, eerste kamer, de 18e maart 1961 door de Minister van Justitie verzocht hem van advies te dienen over een ontwerp van koninklijk besluit "waarbij de in België verblijvende Australische onderdanen van verblijfsbelasting worden vrijgesteld", heeft de 22e maart 1961 het volgend advies gegeven :

Le projet n'appelle pas d'observations.

Bij dit ontwerp zijn geen opmerkingen te maken.

La chambre était composée de

De kamer was samengesteld uit

Messieurs : J. SUETENS,
de Heren :

premier président,
eerste-voorzitter,

L. MOUREAU,
G. HOLOYE,

conseillers d'Etat,
raadsheren van State,

A. BERNARD,
Ch. VAN REEPINGHEN,

assesseurs de la sec-
tion de législation,
bijzitters van de
afdeling wetgeving,

C. ROUSSEAUX,

greffier adjoint, greffier.
adjunct-griffier, griffier.

La concordance entre la ver-
sion française et la version
néerlandaise a été vérifiée sous
le contrôle de M. J. SUETENS.

Le rapport a été présenté par
M. E. JOACHIM, auditeur général.

LE GREFFIER - DE GRIFFIER,

(s.) C. ROUSSEAUX.

De overeenstemming tussen de
Franse en de Nederlandse tekst
werd nagezien onder toezicht van
de H. J. SUETENS.

Het verslag werd uitgebracht
door de H. E. JOACHIM, auditeur-
generaal.

LE PRESIDENT - DE VOORZITTER,

(s.) J. SUETENS.